

# EL PAIS

PRECIOS

Suscripción por mes..... \$ 1-00  
 Número suelto..... 6-10  
 " atrasado..... 6-25  
 Avisos y demás, precio convencional

DIRECTOR,  
 Juan José Moravia  
 Administrador,  
 Jorge Foboserría  
 OFICINA, calle 19, al lado N. de la Imp. Nacional

AÑO I

San José, sábado 27 de Junio de 1896

NÚMERO 10

## F. VALIENTE T.

Avisa á sus amigos y al público en general, que habiendo regresado de la República de Colombia, abre nuevamente su

### TALLER DE PINTURA

en su casa de habitación, Calle 18 Norte, número 137.

Apartado 462 Casa establecida en 1885 Cable MENDEZ

### Castro Mendes

Corredor Jurado

COMERCIANTE COMISIONISTA AGENTE DE NEGOCIOS

SAN JOSÉ COSTA RICA

Ofrece sus servicios en todo lo que se relacione con su profesión.

### EMPRESA LA NUEVA YORK

— DE —

RAFAEL FONSECA CALVO

ESTABLECIDA EN 1890

9ª Avenida, 350 varas del Parque Central.

HERRERÍA, HOJALATERÍA, CARPINTERÍA, ARMERÍA Y FONTANERÍA.

**HERRERÍA.**—Se ensuchan ruedas de carreta, carruajes y carretones, se herran bestias, se hacen rejas, balcones y barandas á satisfacción del interesado, y además, cualquier clase de composiciones y obras que se relacionen con el ramo.

**HOJALATERÍA.**—Colocación de caños y tubos de zinc ó hierro galvanizado para recoger aguas, forrar mostradores, molenderos y lavadores de trastos. Colocación de chimeneas para cocinas, ventiladoras para excusados, poniendo en éstos as famosas giratorias.

**CARPINTERÍA.**—Composición de carruajes, carretones y carretas. Se hace toda clase de ruedas y muebles y lo demás que se solicite.

**ARMERÍA.**—Composición de toda clase de armas.

**FONTANERÍA.**—Colocación de baños, excusados, lavatorios, tanques, filtros y demás trabajos concernientes.

**EN SUMA.**—Solicítese lo que se desee á esta Empresa, que todo será ejecutado con actividad y esmero y á precios sin competencia, asegurando que todos los que me encomienden sus trabajos quedarán satisfechos de la baratura y puntualidad. Se tornea toda clase de piezas de madera.

### GRAN DEPOSITO DE MADERAS

PIEZAS MACHIHembradas PARA CIELOS Y PAVIMENTOS

Molduras y demás gracias de ornamentación.

Piezas torneadas para muebles más ó menos finos

Ventanas y puertas y reglas diversas para cierres de claros de tabiques.

—ALFAJILAS, TABLAS Y TABLONES y todo lo demás en el ramo de maderamen.

Condiciones ventajosísimas para los compradores.

## GUERLAIN DE PARIS

PERFUMERIA de LUJO, 15, rue de la Paix

**ARTICULOS de MODA ESPECIALMENTE RECOMENDADOS**  
 Agua de Colonia Imperial blanca, Ambarada, Amizclada, para el baño. — Sapolet, Jabón de tocador con esencias de balnea. — Crema saponina (Amorosa, crema) para la barba. — Crema de E. sesas y crema de Peppinot, para dar resaca y suavidad al cutis. — Sándalo, cristalizado y fluido, para dar brillantez á los cabellos y á la barba. — Agua Atonizante y Agua Luneral, para lavar la cabeza. — Agua de Chipre y Agua de Cedrat para el tocador. — Alcoholito de Cochinilla y de Berros para la boca. — Perfumes para la pulcritud: Heliotropo blanco, Imperial Ruso, Primavera de España, Pao-Rosa, Shores Caprice, Jicky, Skin, Rilla, Roseo, Marché de Duchesse. — Polvos de Clipse para dar blancura al cutis. — Agua de Colonia Imperial Rusia para el tocador.

### LIBRERIA MODERNA

—O—

Así se llama la ya muy acreditada de don Antonio Enot. Allí se encuentran las mejores obras de literatura, ciencias y artes. Los autores más notables del mundo son los que llenan los estantes de la LIBRERIA MODERNA, cuyos precios son los más módicos posibles. Hay además útiles y libros para los escolares, útiles de escritorio, papelería, tarjetas en blanco de diversas clases, plumas de oro, lápices finísimos cromos de varios tamaños.

Es centro de suscripciones á varios periódicos europeos y posee un taller de encuadernación muy recomendado por el esmero de sus trabajos. En fin, el señor Font puede contentar en los ramos á que se dedica los gustos más exigentes y dar exacto cumplimiento á todas las órdenes que reciba

### BUEN NEGOCIO

Vendo lotes de terreno á \$ 1.50 y \$ 2.00 vara cuadrada, posición inmejorable, calle 10 Sur, recién abierta, á 400 varas del Mercado, calle de la Sabana.

Planos á la vista en mi oficina.

MANUEL ECHEVERRIA

San José.

### LA PACATA

Establecimiento de gran fama por sus exquisitos, helados, queques y confites. No hay quien le supere en la calidad y gusto de los artículos que expende.

Hay un departamento destinado para las familias exclusivamente.

Los jueves y domingos son los días en que la concurrencia es mayor y por tanto se esmera más la casa en el servicio.

Las personas de paladar delicado se dan cita en LA PACATA para saborear allí lo mejor entre lo escogido.

### BOTICA DEL COMERCIO

Este establecimiento es uno de los más conocidos y acreditados en el país, por la pureza y excelente calidad de sus drogas, importadas directamente de las principales fábricas de Inglaterra, Francia y Estados Unidos de Norte América.

Tiene siempre para sus clientes un magnífico y varia do surtido de drogas, perfumería, aguas minerales, artículos de tocador & & &

El Dr. don F. E. Fonseca es el propietario de la Botica del Comercio y allí se le encuentra para consultas,

De 8 á 11 a. m. y  
 de 12 m. á 5 p. m.

### BARBERIA DE ANTILLON

#### ¡¡GRAN NOVEDAD!!

Un magnífico surtido de sombreros de pita  
 Corbatas  
 Paraguas

Perfumería de las más acreditadas fábricas europeas

Bastones para todos los gustos

Camisas finísimas

& & &

M. C. KEITH.

Tip. Costarricense—Calle 16 Norte—No. 282

# EL PAÍS

Director.—JUAN M. MURILLO

Administración:

Calle 19, al lado Norte de la  
Imprenta Nacional

## CONTESTACIÓN A PERAFÁN

Estimado amigo:

He leído la carta de V. con toda la atención que por la sinceridad de sus conceptos había de merecerme, y debo decirle con ingenua franqueza que no me ha sorprendido en manera alguna lo que tanto V. como muchos piensan y quieren del diario que estoy dirigiendo.

Entre el vulgo, y aun entre personas que se elevan sobre él, suele considerarse la prensa no como un medio de propagar la idea y de comunicar el pensamiento, no como agente de la cultura y progreso humanos, sino como simple instrumento de q' puede servirse sin escrúpulo la pasión, para venganzas ruines, para difamaciones infames y para perseguir miras tan poco elevadas que no temen mancharse con el contacto de la injuria y de la maledicencia más procaces.

Plato delicioso es la murmuración para casi todo el mundo, y servida en las columnas de un periódico parece revestir encantos nuevos, tan atrayentes para los paladares estragados que les perdonan, aun con riesgo suyo inminente, lo q' tienen de nocivo y deletéreo.

Tratándose de la política, que mantiene siempre vivos los odios é iras de partido, la inocente murmuración apenas es sabroso aperitivo que prepara el gusto para saborear lo picante y aun lo rojo, con fruición que, bien mirado, parece propia apenas del instinto feroz que predomina en séres de escala inferior al hombre. Por eso los más violentos calificativos, el lenguaje más hiriente y osado tienen casi siempre admiradores entusiastas, especialmente si se dirigen á las personas que mandan y á los que ejercen algún dominio moral sobre los demás; en lo cual hay mucho de envidia, que es enfermedad epidémica y endémica al mismo tiempo; una buena porción de despecho, que es compañero inseparable de

los que no brillamos ó no tenemos poder ninguno, y algo de mezquindad de alma, que abunda más de lo que á primera vista llegamos á imaginarnos.

Yo, con alguna experiencia en las luchas de la prensa, comprendo hoy que la frase enconada y el concepto ofensivo á la personalidad, si se trata de una discusión importante, no sirven sino para extravíar, nunca para dar luz á los asuntos que se debaten; y si de censurar los actos del Poder, tan sólo conducen á infundir en quienes lo ejercen, —hombres como todos los demás,—el deseo de venganza implacable, la obstinación en el mal, que se quiere combatir; cuando la crítica bien intencionada debe buscar, antes que todo, la corrección, la mejora, por medio del convencimiento que trae como consecuencia el razonar tranquilo, mesurado y digno.

*El País* quiere separarse de la vía trillada, que la injuria borda y la sátira maligna siembra de atractivos de ocasión, los cuales ofrecen distracciones al tedio, pero no producen nada sólido, nada de provecho. Ha tenido ocasión de demostrar que obra con independencia, honradez é imparcialidad, y eso es cuanto puede exigirse á un periódico para prestarle el apoyo que necesita, eso habría de bastar para darle algún prestigio entre las gentes q' piensan.

Creo poder demostrar á quienes opinan como V. y sus amigos, que el gusto y el buen sentido no han llegado aún, aquí, al extremo de preferir la prensa que flajela sin miramiento, sin consideración ni respeto alguno, á la que sólo combate, con entereza pero con comedimiento, aquello que le parece malo ó inconveniente.

Si siguiendo la conducta que me he propuesto como norma en *El País*, no encuentro el favor de la buena opinión pública, habrán ganado la apuesta usted y los suyos, pero yo no habré perdido sino la ilusión que me forja mi optimismo en este caso. Tendremos que aguardar, entonces, mejores tiempos para dar al periodismo el tono decoroso y serio que para hacer el bien debe tener.

Sin embargo, todavía, á pesar de lo que usted me dice en su ingenia carta, no llego á convencerme de que sólo

dando palos de ciego, con tal que caigan sobre algunas espaldas, sólo usando en el lenguaje *chile* y *pimienta*, que dice usted, puede un diario ser buscado y leído con avidez. Quedaría, si así fuera, relegada la prensa á una condición tan baja y despreciable, como lo que en sus furioses pueriles le señala el Presbítero Martínez. Y yo me imagino que el señor Martínez no tiene razón, sino en muy pequeña parte.

Doy, pues, á usted las gracias por sus consejos, sin aceptarlos por supuesto, y quedo como siempre á sus órdenes.

JUAN M<sup>a</sup> MURILLO.

## LEY DE INMIGRACION

La que acaba de ser aprobada en tercer debate en el Congreso, acogiendo un proyecto del señor Diputado Oreamuno, nos parece deficiente y mal redactada. Es deficiente porque le falta la reglamentación fundamental de las condiciones y requisitos que deben tener los inmigrantes, sin lo cual la ley no podrá surtir buenos efectos y, al contrario, se presta á muchos abusos é *interpretaciones* que redundarían en perjuicio de las rentas nacionales, sin favorecer en nada la agricultura.

Decir: "Encomiéndase á la iniciativa particular la ejecución de introducir trabajadores," sin entrar en lo incorrecto de la frase, equivale á dejar abiertas las puertas para que cualquier individuo se presente al Poder Ejecutivo y haga un contrato tanto ó más desgraciado que el del señor Mendiola Boza. Si se quiso decir que se dejara el cuidado de traer inmigrantes, á los hacendados que lo soliciten, así debió expresarse concretamente, porque tal como está escrito el artículo 2º de la ley en proyecto, no dice eso.

En cuanto á la mala redacción consiste en lo siguiente:

Dice el artículo 1º "Autorízase al Poder Ejecutivo para que dedique la suma de cien mil pesos en promover la inmigración." Si el primer verbo fuera *invertir*, la preposición *en*, (que no es error de caja puesto que se ha repetido mucho), sería correcta; pero *dedicar* rige la preposición *á*. No cabe discutir esto.

"Art. 2º—Encomiéndase á

la iniciativa particular la ejecución de introducir trabajadores." En castellano se diría: "encomiéndase á la iniciativa particular la introducción ó el cuidado de introducir trabajadores." *Ejecución de introducir* es una frase tan nueva que no podría aceptarla ningún gramático y menos la Academia de nuestra lengua. El Congreso puede hacer leyes y.... otras cosas, pero frases nuevas, no.

En un sólo artículo pudo decirse: "Autorízase al Poder Ejecutivo para que invierta hasta la suma de cien mil pesos, del Tesoro Público, en promover la inmigración, dejando á cargo de los hacendados que lo pidan, previas las garantías y formalidades indispensables, el cuidado de introducir los trabajadores q' necesiten para dedicarlos á sus empresas agrícolas ó industriales."

Tal como está redactado el artículo 3º daría origen á contratos onerosos para la Nación, por no determinar las condiciones del adelanto y de condonación que establece. El modo imperativo está desgraciadamente empleado en este caso. En las leyes y decretos rara vez cabe emplearlo, salvo el *ejecútese* que pone el Poder Ejecutivo.

Podría haberse dicho:—"Queda facultado el Poder Ejecutivo para adelantar y condonar, en su caso," etc.—El imperativo impone sin restricciones, y es ilógico en este caso en que se encomienda al Poder Ejecutivo la "reglamentación, (en su totalidad) de las obligaciones y derechos de los hacendados para con la Nación".....

Esta ligera crítica de la ley que se proyecta, no implica el que aceptemos lo demás que no tocamos por ahora.—Mucho espacio y tiempo se necesitaría para analizarla parte por parte y llenar sus deficiencias y corregir sus errores. Por de pronto nos conformamos con lo dicho.

## COLABORACION

### UN INVENTO?

En meses pasados recibió la Secretaría de Guerra un rifle de sistema Remington, de 8 milímetros de calibre, pero no dió los resultados que eran de desearse; su fuerza de penetración y alcance relativa-

mente á la del Mauser resultó, en mucho, inferior; entonces fué devuelto á la Fábrica y se solicitó por el señor Ministro la construcción de otro rifle del mismo sistema, de calibre de 7 milímetros y en el que se pudieran emplear los mismos cartuchos que se usan en el rifle Mauser, tratando, si no de superar este rifle en alcance y penetración, al menos de igualarlo.

El domingo por la mañana, en presencia del mismo señor Ministro, se hizo en el polígono construido en el llano de Mata Redonda, el ensayo del nuevo rifle Remington últimamente recibido, ya con las modificaciones solicitadas. Los resultados no pueden haber sido más satisfactorios; en fuerza de penetración y alcance supera en mucho al rifle Mauser español, modelo de 1893, su peso es de 500 gramos menos. Resultando que en lo único que puede considerarse inferior al Mauser es en que aquel es de repetición, pudiendo depositarse en su almacén cinco cartuchos y éste tan sólo soporta un cartucho. En el ensayo practicado no quedó lugar á duda: se hicieron disparos con el Mauser, á un trozo de roble de 25 centímetros de espesor á la distancia de 40 metros y no atravesó el proyectil. Se disparó después á 30 metros, y tampoco lo atravesó y por último se disparó á 20 que tampoco lo atravesó. Probado en seguida con el Remington, se hicieron iguales disparos, comenzando desde 20 metros de distancia hasta 40 y se notó que todos los proyectiles atravesaron completamente el tablón.

Esto no deja de ser una ventaja para nuestro ejército, dado el conocimiento que ya tiene del mecanismo del rifle Remington y la sencillez y comodidad de esta arma.

OBSERVADOR.

## GACETILLAS

### FIESTAS

Habrán fiestas populares en San Pablo de Heredia en los días 1, 2 y 3 de julio próximo entrante.

### APROBADO

La Asamblea Legislativa ha aprobado el decreto nº 7 de 13 de noviembre último

que declara indenunciabiles los baldíos comprendidos en una zona de quince kilómetros á uno y otro lado del curso de los rios Virilla y Grande, desde la confluencia del primero con el Tiribí hasta la desembocadura del último en el Golfo de Nicoya.

**GUERRA**

¿En qué habrá parado la idea de trasladar los cuarteles á las afueras de la capital? Bueno sería que se realizara tan acertado proyecto.

**COMPRA**

Por \$ 45,000,00 dicen que se le ha comprado al Licenciado Rodríguez su casa del Laberinto. Muy cara parece que sale tal adquisición, pero ¿quién va á fijarse ahora en *pequeñeces*....?

Lo que sí pensamos es que no hay urgencia de trasladar el Museo Nacional á otro lugar, porque donde ha permanecido años podría esperar mejor oportunidad.

**GRAN NOVEDAD**

A la muy acreditada casa de *Schwartz Lowe & Co.* acaba de llegar un licor de lo más exquisito que ha venido al país. Se llama *Grande fine champagne* de J. Cerard. Los buenos catadores se hacen lenguas de ese licor que probablemente será el de moda muy en breve.

**UN ESTUDIANTE BUENO**

Acaba de llegar á Costa Rica el joven Gerardo G. Castro, que ha permanecido en Europa algunos años, estudiando la carrera del comercio é idiomas. Es de los aprovechados del Liceo de Costa Rica. Saludamos al joven Castro y felicitamos á su familia por su feliz regreso.

**OTRO SUICIDIO**

Rafael Elizondo Montes puso ayer fin á su vida disparándose dos tiros de revolver.

**EL PADRE MARTÍNEZ**

Se nos dice que el diputado herediano, Presbítero Martínez, en plena cámara se desató en injurias de lo más vulgar y soez contra la prensa de Costa Rica.

Es sensible que el señor Presidente del Congreso no mande callar á quien quiera que rebaje la dignidad del

Poder Legislativo vomitando insultos impropios del lugar y de la persona que los dirige, por triste que sea la opinión que de ésta se tenga.

**Corte Suprema de Justicia**

27 de junio

VISTAS PARA HOY

Sala de Casación.—No hay.

„ 1ª de Apelaciones.—1 p. m.—Rodolfo Alvarado contra Salomón Herrera.

„ 2ª de Apelaciones.—No hay.

**ADMINISTRACION**

La oficina de este diario está situada en la calle 19, Norte, frente al establecimiento *La Francia* y al lado Norte de la Imprenta Nacional.

**PARA TODOS**

Como es costumbre aquí, nos hemos tomado la libertad de mandar este diario á todas aquellas personas que suponemos tendrán á bien suscribirse. Pero no imponemos con esto obligación alguna á quien reciba *El País*, si bien agradeceremos la devolución ó el aviso oportuno, en el caso de no aceptarse la suscripción.

**VARIEDADES**

Máximas y pensamientos

DE MANUEL WERTHEIMER

CREO que las lágrimas han sido dadas á las mujeres para reirse de los hombres.

DEL amor á la amistad no hay más que un paso; pero un paso atrás.

EL matrimonio es con demasiada frecuencia el divorcio de dos corazones.

LAS mujeres sólo se percatan de que envejecen cuando los demás ya no lo notan.

EL primer consuelo por la pérdida de un ser querido se

lo llevan á las mujeres los vestidos de luto.

NO hay nada más peligroso para la buena fama de una mujer joven que el tener un marido viejo.

HAY corazones con los cuales se podrían tallar diamantes.

TODOS quisieran socorrer con los recursos ajenos.

PARA el rico la pobreza de los demás es una ley de la Naturaleza.

HOY día, para mucha gente, el antiguo texto de la Biblia es así: Ganarás tu pan con el sudor de la frente de los demás.

PARA el corazón duro todo infortunio es debido á culpabilidad personal.

¿CÓMO salvar á los desgraciados sin que sea necesario socorrerlos?

SOLEMOS hablar de nuestro agradecimiento como de un beneficio concedido.

EL arte antiguo ha pasado de moda; son precisos moldes nuevos para los ambiciosos sin talento.

SÓLO se habla de la decadencia de las costumbres, cuando ya no se puede contribuir á ella.

LA mala conciencia no es muchas veces sino el resultado de una buena memoria.

SI los orgullosos supieran que lo que hay más duradero en ellos es su esqueleto

ESPEREMOS á la vez que se acerca, como huésped de distinción, en el umbral, mucho antes de que llegue.

**AVISOS**

**RAMON LORIA J.**

ABOGADO Y NOTARIO PUBLICO

Despacha en su oficina, Calle 18 bajos de la Biblioteca Pública.

**FABRICA DE TEJIDOS HEREDIANA**

Aviso al comercio que dentro de quince días tendré á su disposición un surtido grande y selecto de rebozos de algodón. De seda y media seda los habrá dentro de un mes.

Las órdenes que reciba serán cumplidas con exactitud.

Herediano, junio 23 de 1896

FEDERICO VELARDE

**NEGOCIO EXCELENTE**

Se vende una buena finca á inmediaciones de Turrialba. Consta de once manzanas de café, casi todo en producción. Se informará en la oficina de D. Jenaro Castro Méndez.

**AVISO**

El 1º de Julio próximo quedará abierta al servicio público la

**Casa de Préstamos**

de J. P. RIVAS, sita en la Avenida 6ª, Este, casa Nº 39.

**AVISO**

Doy en arriendo un potrero como de ciento cincuenta manzanas, sito en el lugar llamado "Las Sabanillas". Dista media hora de la estación de Cartago. Abundantes pastos y agua, tanto en invierno como en verano. Puede destinarse también para la agricultura.

Dará informes en esta ciudad José F. Peralta y en Cartago Marta v. de Peralta.

**"LA PERLA ANTILLANA"**

**Joyería, Relojería y Platería**

DE F. LÓPEZ GARCÍA

Gran surtido de brillantes montados en diferentes formas y estilos y gran variedad en Joyería de oro de 18 kilates, Relojes americanos de Waltham, de oro plata y níquel, de diferentes estilos.

FRENTE Á LA MERCED

**UNA CASA.**

Vendo mi casa de habitación sita en cuesta de moras. Entenderse conmigo ó con Vidal Quirós.

MARIA VALVERDE.

**FILTROS PASTEUR**

Pronto recibiré de estos FILTROS una gran variedad, los que ofresco vender á precio de costo poniéndolos de ese modo al alcance de todas las fortunas, con el propósito de generalizarlos y hacer más conocidas las saludables ventajas de su uso. Bien entendido que las ventas serán AL CONTADO.

MIGUEL MACAYA.

**LA ALIANZA**

Tengo el gusto de avisar á los buenos clientes de este acreditado establecimiento, situado en la esquina N. E. del Parque Central, que he recibido un surtido completo de artículos frescos y de calidad superior:

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Cantina como no la mejoran en ninguno de los hoteles y restaurants de esta capital.

ELOY GONZÁLEZ.

San José, 2 de junio de 1896.

**DOS CASAS**

Una grande y otra pequeña, situadas en esta ciudad, vende

JOSÉ DURAN



IMPORTADORES

COMISIONISTAS

EXPORTADORES

GIROS DE LETRAS

# SCHWARTZ, LOWE & CO.

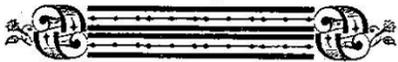
SAN JOSE, COSTA RICA

GRAN CASA DE ABARROTES

Acabamos de recibir un magnífico surtido de mercaderías

PRECIOS SIN COMPETENCIA

## LA COLORADA



Novedad en géneros de algodón  
El calzado más cómodo y fuerte  
para niños  
Los bordados y encajes finos de  
más gusto

PRECIOSAS ZARAZAS

& & &

ESPECIALIDAD

En armas de fuego y útiles para ellas.

Los precios más bajos de la plaza

## LA GRAN VIA

Acaba de recibir, alambre para cerca, canfin, pinturas, aceite de linaza, vinos varias clases, francés, español y de California, también un gran surtido en abarroses y géneros.

A precios sin competencia, ofrecemos á nuestra numerosa clientela:

Casimires, driles, mezclillas, lienzos, mantas, frazadas, cambray, camisas, coletillas, zarazas, camisetas, medias, bordados, encajes, etc., etc.

Esquivel Hnos.

## La Buenaventura

Pulpería, cantina, venta de artículos de primera necesidad, de licores exquisitos, como los hay en pocas partes, loza galvanizada, juguetes de varias clases, cigarrillos de la Habana, carnes conservadas de excelente calidad, etc. etc. La fama de este establecimiento le ha venido de la excelencia de sus licores, especialmente el *Cognac* y el *Whisky*, de la buena clase de sus mercaderías y del surtido que allí encuentra el público en toda clase de abarroses y artículos citados arriba.

BOTICA NACIONAL

SEXTA AVENIDA  
FRENTE A LA ESQUINA NOROESTE DEL MERCADO

## ROBERT HNOS.

Esta casa que goza de tan buena reputación en toda la República, tiene siempre un completo surtido de

### ROPA HECHA

Ropa interior, varias clases  
Sombreros  
Camisas  
Corbatas  
Tirantes  
Cinturones  
Perfumería

Siempre se renueva el surtido de todos estos artículos

!!! OJO !!! OJO !!!

EN EL "GRAN HOTEL"

ANTES "INTERNACIONAL"

SE VENDEN:

Camas de hierro, grandes y pequeñas; camas de madera de todo tamaño; tocadores, mesas y mesitas de toda clase y para todo uso; un piano y aparatos de comedor, sillas, sillones, sofás, ruperos, espejos, lámparas de pie y colgantes. En fin, está en venta un magnífico surtido de muebles. Todo se vende muy barato en el

# GRAN HOTEL

---D E---

Carlos Giuliani

## Sastrería de Ramon Cerdas

Excelente paño para sobretodos, capas españolas muy elegantes.  
Gran variedad de géneros para vestidos de hombre, importados directamente por el propietario.  
Se trabaja con esmero y buen gusto, con arreglo á los últimos figurines de la moda europea.